

**SPECIAL ENGLISH PAPER- IV (B) REVISED SYLLABUS
FOR THE STUDENTS OF THE ACADEMIC YEAR 2014-25015 BATCH
SUBJECT ELECTIVE (B) UNDER CBCS w.e.f 2016-2017
WORLD LITERATURES IN TRANSLATION**

Unit I : Poetry

1. General , Your Tank – Bertolt Brecht
2. I Am One Of Them – Gurram Jashuva
3. If In This World A Thousand Men... - Rasul Gamzatov.
4. The Portrait in the Rock - Pablo Neruda
5. On Children - Khalil Gibran.

Unit II: Short Story

1. Raavi paar by Gulzar
2. The Fortune Teller by Karel Capek
3. The Necklace by Guy De Maupassant
4. Toba Tek Singh by Sadat Hasan Manto

Unit III : Novelette

1. The Exemplar by Sripada Subramanya Sastri.

Unit IV : Translation: Theory and Practice

1. Types of Translation
2. Language and Culture
3. Problems of Translation
4. Untranslatability

References:

Translation Studies by Susan Bassnettc, Routledge publications.